

le Centre de Formation de la Facture d'Orgues à Eschau (France);  
 le *Georg-Simon-Ohm-Berufskolleg* à Cologne (Allemagne);  
 le *Goldenberg Berufskolleg* à Hürth (Allemagne);  
 la *Käthe-Kollwitz-Schule* à Aix-la-Chapelle (Allemagne);  
 la *Mies-van-der-Rohe Schule* à Aix-la-Chapelle (Allemagne);  
 l'*Oscar-Walcker-Schule* à Ludwigsburg (Allemagne);  
 la *Rheinisch-Westfälische Schule* (école pour sourds et malentendants) à Essen (Allemagne);  
 la *Theobald-Simon-Schule* à Bitburg (Allemagne).

**Art. 2** - Cet arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2018.  
 Eupen, le 29 janvier 2019.

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique,  
 H. MOLLERS

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2019/201294]

**29 JANUARI 2019. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de buitenlandse centra voor beroepsopleiding die gelijkgesteld worden met het centrum voor opleiding en voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's**

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

Gelet op het decreet van 16 december 1991 betreffende de opleiding en de voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's;

Gelet op het besluit van de Regering van 30 augustus 2018 betreffende de examens en de evaluatie van de basisopleiding in de middenstand, artikel 1, 8<sup>o</sup>, b);

Gelet op de voordracht van het Instituut voor de opleiding en de voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's, ingediend op 12 november 2018,

Besluit :

**Artikel 1** - De volgende buitenlandse centra voor beroepsopleiding worden gelijkgesteld met het centrum voor opleiding en voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's:

Albert-Dürer-Schule in Düsseldorf (Duitsland);  
 Berufsbildende Schule für Gewerbe und Technik (BBS GuT) in Trier (Duitsland);  
 Berufskolleg für Gestaltung und Technik in Aken (Duitsland);  
 Berufskolleg Humboldtstraße in Keulen (Duitsland);  
 Berufskolleg Jülich in Jülich (Duitsland);  
 Berufskolleg Kartäuserwall in Keulen (Duitsland);  
 Berufskolleg Rheinbach in Rheinbach (Duitsland);  
 Berufskolleg Simmerath/Stolberg in Simmerath/Stolberg (Duitsland);  
 Centre de Formation de la Facture d'Orgues in Eschau (Frankrijk);  
 Georg-Simon-Ohm-Berufskolleg in Keulen (Duitsland);  
 Goldenberg Berufskolleg in Hürth (Duitsland);  
 Käthe-Kollwitz-Schule in Aken (Duitsland);  
 Mies-van-der-Rohe Schule in Aken (Duitsland);  
 Oscar-Walcker-Schule in Ludwigsburg (Duitsland);  
 Rheinisch-Westfälische Schule (school voor doven en slechthorenden) in Essen (Duitsland);  
 Theobald-Simon-Schule in Bitburg (Duitsland).

**Art. 2** - Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2018.  
 Eupen, 29 januari 2019.

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek  
 H. MOLLERS

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2019/201695]

**7. FEBRUAR 2019 — Erlass der Regierung zur Festlegung der Prüfungsteile, für die eine Freistellung der Abschlussprüfung C möglich ist**

DIE REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT,

Aufgrund des Dekrets vom 16. Dezember 1991 über die Aus- und Weiterbildung im Mittelstand und in kleinen und mittleren Unternehmen;

Aufgrund des Erlasses der Regierung vom 30. August 2018 über die Prüfungen und die Bewertung in der Grundausbildung des Mittstandes, Artikel 20 § 2 Absatz 1 und Artikel 47 § 2 Absatz 1;

Aufgrund der Vorschläge des Instituts für Aus- und Weiterbildung im Mittelstand und in kleinen und mittleren Unternehmen vom 12. November 2018 und 11. Dezember 2018;

Auf Vorschlag des für die Ausbildung zuständigen Ministers;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Die Prüfungsteile, für die eine Freistellung der Abschlussprüfung C möglich ist, werden wie folgt festgelegt:

1. Lehr- und Meisterprogramme Metzger-Fleischer/in (A01):

a) Prüfungsteil "Metzgerei";

b) Prüfungsteil "Fleischerei".

2. Lehr- und Meisterprogramme Bäcker-Konditor/in (A06):

a) Prüfungsteil "Bäckerei";

b) Prüfungsteil "Konditorei".

3. Lehr- und Meisterprogramme Restaurateur/in (A09):

a) Prüfungsteil "Service";

b) Prüfungsteil "Küche".

4. Lehr- und Meisterprogramme Bauschreiner/in (C01):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück" oder "Meisterstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

5. Lehr- und Meisterprogramme Möbelschreiner (C02):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück" oder "Meisterstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

6. Lehrprogramm Holzbauer (C03):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

7. Lehrprogramm Hersteller von Holzmöbeln mit kombinierten Elementen (C09):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

8. Lehrprogramm Parkettverleger (C11):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe";

9. Lehrprogramm Metallbauer (E02):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe Stahl";

c) Prüfungsteil "Arbeitsprobe Duraluminium".

10. Lehrprogramm Kunstschmied (E03):

a) Prüfungsteil "Gesellenstück";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

11. Lehrprogramm Karosseriereparateur/in (E08):

a) Prüfungsteil "Karosserie";

b) Prüfungsteil "Lackierung";

c) Prüfungsteil "Lackiervorbereitung".

12. Lehrprogramm Installateur/in von sanitären Anlagen (E18):

a) Prüfungsteil "Sanitärinstallationen";

b) Prüfungsteil "Gasinstallationen".

13. Meisterprogramm Heizungsinstallateur (E20):

a) Prüfungsteil "Facharbeit";

b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".

14. Lehrprogramm KFZ-Mechatroniker/in (G02):
  - a) Prüfungsteil "Sicherheit/Komfort/Fahrwerk";
  - b) Prüfungsteil "Antriebsstrang";
  - c) Prüfungsteil "Wartung".
15. Lehrprogramm Traktorenschlosser (G06):
  - a) Prüfungsteil "Gesellenstück";
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
16. Meisterprogramm Traktorenschlosser (G06):
  - a) Prüfungsteil "Meisterstück";
  - b) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - c) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
17. Lehrprogramm LKW-Mechaniker (G20):
  - a) Prüfungsteil "Gesellenstück"
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
18. Meisterprogramm LKW-Mechaniker (G20):
  - a) Prüfungsteil "Meisterstück";
  - b) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - c) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
19. Meisterprogramm Elektroinstallateur (H01):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
20. Meisterprogramm im Baufach (K00):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe";
21. Meisterprogramm Dachdecker (K02):
  - a) Prüfungsteil "Arbeitsprobe";
  - b) Prüfungsteil "Facharbeit".
22. Meisterprogramm Renovierung alter Bausubstanz (K09):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit".
23. Lehr- und Meisterprogramme Steinmetz/Marmorbearbeiter (K10/12):
  - a) Prüfungsteil "Gesellenstück" oder "Meisterstück";
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
24. Lehr- und Meisterprogramme Anstreicher-Tapezierer/in (L01):
  - a) Prüfungsteil "Anstreichen";
  - b) Prüfungsteil "Tapezieren".
25. Meisterprogramm Gartengestalter (R08):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Arbeitsprobe".
26. Lehrprogramm Hersteller von Rahmen aus Alu und PVC (S09):
  - a) Prüfungsteil "Gesellenstück".
27. Meisterprogramm Gestalter für visuelles Marketing (U10):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Praktisches Arbeiten".
28. Lehrprogramm Lagerfachkraft (U40):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Praktisches Arbeiten".
29. Lehrprogramm Lagerlogistiker (U41):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Praktisches Arbeiten".
30. Lehr- und Meisterprogramme Einzelhändler (W00):
  - a) Prüfungsteil "Facharbeit";
  - b) Prüfungsteil "Verkaufsgespräch".

31. Lehrprogramm Verkäufer (W02):

- a) Prüfungsteil "Facharbeit";
- b) Prüfungsteil "Verkaufsgespräch".

32. Lehr- und Meisterprogramme Speditionskaufmann (X11):

- a) Prüfungsteil "Facharbeit".

**Art. 2** - Vorliegender Erlass tritt mit Wirkung vom 1. September 2018 in Kraft.

**Art. 3** - Der für die Ausbildung zuständige Minister ist mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Eupen, den 7. Februar 2019

Für die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft:  
Der Ministerpräsident  
O. PAASCH  
Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung  
H. MOLLERS

---

TRADUCTION

**MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE**

[2019/201695]

**7 FEVRIER 2019. — Arrêté du Gouvernement fixant les épreuves pour lesquelles une dispense de l'examen final C est possible**

Le Gouvernement de la Communauté germanophone,

Vu le décret du 16 décembre 1991 relatif à la formation et la formation continue dans les Classes moyennes et les P.M.E.;

Vu l'arrêté du Gouvernement du 30 août 2018 relatif aux examens et à l'évaluation de la formation de base dans les classes moyennes, l'article 20, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, et l'article 47, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>;

Vu les propositions formulées les 12 novembre 2018 et 11 décembre 2018 par l'Institut pour la formation et la formation continue dans les classes moyennes et les PME;

Sur la proposition du Ministre compétent en matière de Formation;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** - Les épreuves pour lesquelles une dispense de l'examen final C est possible sont fixées comme suit :

1<sup>o</sup> programmes d'apprentissage et de patronat boucher-charcutier (A01) :

- a) épreuve « boucherie »;
- b) épreuve « charcuterie »;

2<sup>o</sup> programmes d'apprentissage et de patronat boulanger-pâtissier (A06) :

- a) épreuve « boulangerie »;
- b) épreuve « pâtisserie »;

3<sup>o</sup> programmes d'apprentissage et de patronat restaurateur (A09) :

- a) épreuve « service »;
- b) épreuve « cuisine »;

4<sup>o</sup> programmes d'apprentissage et de patronat menuisier-charpentier (C01) :

- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage » ou « chef d'œuvre »;
- b) épreuve « échantillon de travail »;

5<sup>o</sup> programmes d'apprentissage et de patronat ébéniste (C02) :

- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage » ou « chef d'œuvre »;
- b) épreuve « échantillon de travail »;

6<sup>o</sup> programme d'apprentissage menuisier ossature bois (C03) :

- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
- b) épreuve « échantillon de travail »;

7<sup>o</sup> programme d'apprentissage fabricant de meubles en bois par éléments combinables (C09)

- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
- b) épreuve « échantillon de travail »;

- 8° programme d'apprentissage parqueteur (C11) :
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 9° programme d'apprentissage ferronnier (E02) :
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
  - b) épreuve « échantillon de travail acier »;
  - c) épreuve « échantillon de travail duralumin »;
- 10° programme d'apprentissage ferronnier d'art (E03) :
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 11° programme d'apprentissage carrossier-réparateur (E08) :
- a) épreuve « carrosserie »;
  - b) épreuve « peinture »;
  - c) épreuve « préparation peinture »;
- 12° programme d'apprentissage installateur sanitaire et de plomberie (E18) :
- a) épreuve « installations sanitaires »;
  - b) épreuve « installations au gaz »;
- 13° programme de patronat installateur en chauffage central (E20) :
- a) épreuve « travail théorique »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 14° programme d'apprentissage mécatronicien automobile :
- a) épreuve « sécurité/confort/suspension »;
  - b) épreuve « propulsion »;
  - c) épreuve « maintenance »;
- 15° programme d'apprentissage mécanicien de tracteurs (G06) :
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 16° programme de patronat mécanicien de tracteurs (G06)
- a) épreuve « chef d'œuvre »;
  - b) épreuve « travail théorique »;
  - c) épreuve « échantillon de travail »;
- 17° programme d'apprentissage mécanicien poids lourds (G20) :
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 18° programme de patronat mécanicien poids lourds (G20) :
- a) épreuve « chef d'œuvre »;
  - b) épreuve « travail théorique »;
  - c) épreuve « échantillon de travail »;
- 19° programme de patronat installateur-électricien (H01) :
- a) épreuve « travail théorique »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 20° programme de patronat construction (K00) :
- a) épreuve « travail théorique »;
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 21° programme de patronat couvreur (K02) :
- a) épreuve « échantillon de travail »;
  - b) épreuve « travail théorique »;
- 22° programme de patronat rénovation d'un bâti ancien (K09) :
- a) épreuve « travail théorique »;
- 23° programmes d'apprentissage et de patronat tailleur de pierres-marbrier (K10/K12)
- a) épreuve « travail de fin d'apprentissage » ou « chef d'œuvre »
  - b) épreuve « échantillon de travail »;
- 24° programmes d'apprentissage et de patronat peintre-tapissier (L01) :
- a) épreuve « peinture »;
  - b) épreuve « tapissage »;

25° programme de patronat entrepreneur de jardins (R08) :

a) épreuve « travail théorique »

b) épreuve « échantillon de travail »;

26° programme d'apprentissage fabricant et poseur de châssis en alu et PVC (S09) :

a) épreuve « travail de fin d'apprentissage ».

27° programme de patronat étalagiste (U10) :

a) épreuve « travail technique »

b) épreuve « travaux pratiques »;

28° programme d'apprentissage magasinier (U40) :

a) épreuve « travail théorique »;

b) épreuve « travaux pratiques »;

29° programme d'apprentissage logisticien d'entrepôt (U41)

a) épreuve « travail théorique »;

b) épreuve « travaux pratiques »;

30) programmes d'apprentissage et de patronat détaillant (W00) :

a) épreuve « travail théorique »;

b) épreuve « entretien de vente »;

31° programme d'apprentissage vendeur (W02) :

a) épreuve « travail théorique »;

b) épreuve « entretien de vente »;

32° programmes d'apprentissage et de patronat commissionnaire de transport (X11) :

a) épreuve « travail théorique »;

**Art. 2.** - Cet arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> septembre 2018.

**Art. 3.** - Le Ministre compétent en matière de Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Eupen, le 7 février 2019.

Pour le Gouvernement de la Communauté germanophone :

Le Ministre-Président

O. PAASCH

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique,

H. MOLLERS

—————  
VERTALING

**MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

[2019/201695]

**7 FEBRUARI 2019. — Besluit van de Regering tot vaststelling van de examengedeelten  
waarvoor een vrijstelling van het eindexamen C mogelijk is**

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 16 december 1991 betreffende de opleiding en de voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's;

Gelet op het besluit van de Regering van 30 augustus 2018 betreffende de examens en de evaluatie van de basisopleiding in de middenstand, artikel 20, § 2, eerste lid, en artikel 47, § 2, eerste lid;

Gelet op de voordrachten van het Instituut voor opleiding en voortgezette opleiding in de middenstand en de kmo's, gedaan op 12 november 2018 en 11 december 2018;

Op de voordracht van de Minister bevoegd voor Opleiding;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** - De examengedeelten waarvoor een vrijstelling van het eindexamen C mogelijk is, worden vastgesteld als volgt :

1° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd slager-spekslager (A01) :

a) examengedeelte "slagerij";

b) examengedeelte "vleesproducten".

2° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd bakker-banketbakker (A06) :

a) examengedeelte "bakkerij";

b) examengedeelte "banketbakkerij".

3° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd restauranthouder (A09) :

a) examengedeelte "bediening";

b) examengedeelte "keuken".

- 4° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd timmerman in de bouw (C01) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk" of "meesterstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 5° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd meubelmaker (C02) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk" of "meesterstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 6° programma in de leertijd houtbouwer (C03) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 7° programma in de leertijd meubelmaker houten meubelen met gecombineerde elementen (C09) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 8° programma in de leertijd parketlegger (C11) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 9° programma in de leertijd metaalconstructeur ((E02) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening staal";
  - c) examengedeelte "praktijkoefening duraluminium".
- 10° programma in de leertijd kunstsmed (E03) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 11° programma in de leertijd carrosseriehersteller (E08) :
- a) examengedeelte "carrosserie";
  - b) examengedeelte "lakkerij";
  - c) examengedeelte "voorbereiding van de lakkerij".
- 12° programma van de leertijd installateur sanitair (E18) :
- a) examengedeelte "sanitaire installaties";
  - b) examengedeelte "gasinstallaties".
- 13° Programma van de opleiding tot ondernemingshoofd verwarmingsinstallateur (E20) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 14° programma in de leertijd mechatronicus motorvoertuigen (G02) :
- a) examengedeelte "veiligheid/comfort/chassis";
  - b) examengedeelte "aandrijflijn";
  - c) examengedeelte "onderhoud".
- 15° programma in de leertijd tractormechanici (G06) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 16° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd tractormechanici (G06) :
- a) examengedeelte "meesterstuk";
  - b) examengedeelte "werk over de theorie";
  - c) examengedeelte "praktijkoefening".
- 17° programma in de leertijd vrachtwagenmechanici (G20) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 18° programma in de opleiding tot ondernemingshoofd vrachtwagenmechanici (G20) :
- a) examengedeelte "meesterstuk";
  - b) examengedeelte "werk over de theorie";
  - c) examengedeelte "praktijkoefening".
- 19° programma in de opleiding tot ondernemingshoofd elektrotechnisch installateur (H01) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 20° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd bouw (K00) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
  - b) examengedeelte "praktijkoefening".
- 21° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd dakdekker (K02) :
- a) examengedeelte "praktijkoefening";

- b) examengedeelte "werk over de theorie".
- 22° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd renovatie van oude bouwsubstantie (K09) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie".
- 23° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd steenhouwer-marmerbewerker ((K10/12) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk" of "meesterstuk";
- b) examengedeelte "praktijkcoëfening".
- 24° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd schilder-behanger (L01) :
- a) examengedeelte "schilderen";
- b) examengedeelte "behangen".
- 25° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd tuinaannemer (R08):
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "praktijkcoëfening".
- 26° programma in de leertijd producent van vensters uit aluminium en PVC (S09) :
- a) examengedeelte "eindeleertijdsstuk".
- 27° programma van de opleiding tot ondernemingshoofd ontwerper voor visuele marketing (U10) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "praktijk".
- 28° programma in de leertijd magazijnier (U40) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "praktijk".
- 29° programma in de leertijd medewerker opslaglogistiek (U41) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "praktijk".
- 30° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd detailhandelaar (W00) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "verkoopsgesprek".
- 31° programma in de leertijd verkoper (W02) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie";
- b) examengedeelte "verkoopsgesprek".
- 32° programma's in de leertijd en in de opleiding tot ondernemingshoofd expediteur (X11) :
- a) examengedeelte "werk over de theorie".

**Art. 2.** - Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2018.

**Art. 3.** - De minister bevoegd voor Opleiding is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 7 februari 2019.

Voor de Regering van de Duitstalige Gemeenschap :  
De Minister-President

O. PAASCH

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

H. MOLLERS

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

### REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2019/40929]

**21 MARS 2019.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixant le plan de personnel pour l'année 2019 du Service d'incendie et d'aide médicale urgente (SIAMU)

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création d'un Service d'incendie et d'aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu la circulaire du 27 novembre 2014 relative à l'élaboration et au suivi de l'exécution d'un plan de personnel sur la base de l'enveloppe de personnel;

### BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2019/40929]

**21 MAART 2019.** — Besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ter bepaling van het personeelsplan voor het jaar 2019 voor de Dienst brandbestrijding en dringende medische hulp (DBDMH)

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2019 houdende oprichting van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp;

Gelet op de omzendbrief van 27 november 2014 betreffende de uitwerking en de opvolging van de uitvoering van een personeelsplan op basis van de personeelsenvolp;